

4 SELANGOR NO. 1 TAHUN 1988

mempersoalkan keimanan, kepercayaan, kelakuan, perangai, watak, perbuatan atau kemungkirian orang itu.

Kesalahan
memujuk,
mempengaruhi,
atau meng-
hasut orang
berugama
Islam supaya
mengubah
keimanan

4. (1) Seseorang adalah melakukan kesalahan jika dia memujuk, mempengaruhi atau menghasut seseorang yang berugama Islam--

- (a) supaya cenderong kepada mana-mana ugama bukan Islam; atau
- (b) supaya menjadi penganut atau anggota mana-mana ugama bukan Islam; atau
- (c) supaya meninggalkan atau tidak suka kepada ugama Islam.

(2) Seseorang yang melakukan kesalahan di bawah seksyen kecil (1) boleh, apabila disabitkan, dikenakan penjara selama tempoh tidak melebihi satu tahun atau denda tidak melebihi sepuluh ribu ringgit atau kedua-duanya sekali.

(3) Adalah tidak menjadi suatu pembelaan terhadap pertuduhan di bawah seksyen kecil (1) bahawa orang berugama Islam itu telah tidak terpengaruh oleh apa-apa perkataan diperkata atau dilakukan oleh orang yang dituduh itu kepadanya.

Kesalahan
mendedah-
kan orang
belum
dewasa
berugama
Islam
kepada pe-
ngaruh ugama
bukan Islam

5. (1) Seseorang adalah melakukan kesalahan jika dia menyuruh, menyebabkan, memujuk, mempengaruhi, menghasut, menggalakkan atau membiarkan seorang belum dewasa yang berugama Islam supaya--

- (a) menerima ajaran dalam mana-mana ugama bukan Islam; atau
- (b) supaya menyertai apa-apa istiadat, perbuatan menyembah atau aktiviti keugamaan mana-mana ugama bukan Islam; atau
- (c) mengambil bahagian dalam apa-apa aktiviti yang dijalankan untuk faedah mana-mana ugama bukan Islam atau yang dianjurkan atau dikelolakan oleh apa-apa badan atau institusi yang bertalian dengan mana-mana ugama bukan Islam.

**UGAMA BUKAN ISLAM (KAWALAN PENGEMBANGAN S
DI KALANGAN ORANG ISLAM)**

(2) Seseorang yang melakukan kesalahan di bawah seksyen kecil (1) boleh, apabila disabitkan, dikenakan penjara selama tempoh tidak melebihi satu tahun atau denda tidak melebihi sepuluh ribu ringgit atau kedua-duanya sekali.

(3) Adalah tidak menjadi suatu pembelaan terhadap pertuduhan di bawah seksyen kecil (1) bahawa orang yang dituduh itu tidak mengetahui atau tidak diberitahu oleh sesiapa mengenai ugama orang belum dewasa itu.

6. (1) Seseorang adalah melakukan kesalahan jika dia—

- (a) mengunjungi; atau
- (b) mengatur atau berusaha mengadakan suatu perjumpaan dengan; atau
- (c) dengan apa-cara lain pun menghubungi,

seorang berugama Islam bagi maksud mendedahkan orang berugama Islam itu kepada apa-apa ucapan atau pertunjukan sesuatu mengenai ugama bukan Islam.

Kesalahan mendekati orang Islam untuk mencedakkan kepada apa-apa ucapan atau pertunjukan sesuatu mengenai ugama bukan Islam.

(2) Seseorang yang melakukan kesalahan di bawah seksyen kecil (1) boleh, apabila disabitkan, dikenakan penjara selama tempoh tidak melebihi enam bulan atau denda tidak melebihi lima ribu ringgit atau kedua-duanya sekali.

7. (1) Seseorang adalah melakukan kesalahan jika dia—

- (a) dari dalam Negeri menghantar atau menyerahkan atau menyebabkan dihantar atau diserahkan kepada seorang berugama Islam di dalam atau di luar Negeri; atau
- (b) dari luar Negeri menghantar atau menyebabkan dihantar atau diserahkan kepada seorang berugama Islam di dalam Negeri,

Kesalahan menghantar atau menyerahkan terbitan-terbitan mengenai apa-apa ugama bukan Islam kepada orang berugama Islam.

apa-apa terbitan atau bahan iklan mengenai apa-apa ugama bukan Islam yang tidak diminta oleh penerima itu.

(2) Seseorang yang melakukan kesalahan di bawah seksyen kecil (1) boleh, apabila disabitkan, dikenakan penjara selama tempoh tidak melebihi tiga bulan atau denda tidak melebihi tiga ribu ringgit atau kedua-duanya sekali.

(3) Bagi maksud seksyen kecil (1), sesuatu terbitan yang dihantar kepada atau diserahkan di alamat seseorang hendaklah dianggap sebagai dihantar atau diserahkan kepada orang itu.

(4) Adalah tidak menjadi suatu pembelaan terhadap pertuduhan di bawah seksyen kecil (1) bahawa orang yang kepadanya terbitan yang berkenaan itu dihantar atau diserahkan telah membuat permintaan bagi mendapatkannya jika permintaan itu telah didorong oleh orang yang dituduh itu atau oleh mana-mana orang yang bertindak bagi pihak orang yang dituduh itu.

(5) Seksyen kecil (1) tidak terpakai bagi mana-mana pegawai atau pekerja Jabatan Pos yang menghantar atau menyerahkan apa-apa terbitan di dalam menjalankan tugas-tugas rasminya.

Kesalahan membahagi-kan di tempat awam terbitan mengenai ugama bukan Islam kepada orang ber-ugama Islam.

8. (1) Seseorang adalah melakukan kesalahan jika dia, dalam masa membahagikan di suatu tempat awam apa-apa terbitan mengenai ugama bukan Islam, dengan sengaja menyerahkan salinan atau salinan-salinan terbitan itu kepada seorang berugama Islam.

(2) Seseorang yang melakukan kesalahan di bawah seksyen kecil (1) boleh, apabila disabitkan, dikenakan denda tidak melebihi satu ribu ringgit.

Kesalahan berhubung dengan penggunaan perkataan-perkataan dan perbahasan tertentu yang ber-sumber Islam.

9. (1) Seseorang adalah melakukan kesalahan jika dia—

- (a) dalam apa-apa tulisan yang diterbitkan; atau
- (b) dalam apa-apa ucapan atau pernyataan awam; atau
- (c) dalam apa-apa ucapan atau pernyataan yang ditujukan kepada mana-mana perhimpunan orang; atau

UGAMA BUKAN ISLAM (KAWALAN PENGEMBANGAN 7
DI KALANGAN ORANG ISLAM)

- (d) dalam apa-apa ucapan atau pernyataan yang diterbit atau disiarkan dan yang pada masa ucapan atau pernyataan itu dibuat dia tahu, atau munasabahnya patut tahu ianya akan diterbitkan atau disiarkan,

menggunakan mana-mana perkataan yang disenaraikan dalam Bahagian I kepada Jadual; atau apa-apa perkataan terbitan atau variasinya, untuk menyatakan atau memperihalkan sesuatu fakta, kepercayaan, idea, konsep, perbuatan, aktiviti, perkara atau hal mengenai atau berkaitan dengan sesuatu ugama bukan Islam.

(2) Seseorang yang tidak berugama Islam adalah melakukan kesalahan jika dia, dalam hal keadaan yang dinyatakan dalam seksyen kecil (1), menggunakan mana-mana perbahasaan yang disenaraikan dalam Bahagian II kepada Jadual, kecuali sebagai petikan atau rujukan.

(3) Seseorang yang melakukan kesalahan di bawah seksyenkecil (1) atau (2) boleh, apabila disabitkan, dikenakan denda tidak melebihi satu ribu ringgit.

(4) Raja dalam Mesyuarat boleh, melalui perintah yang disiarkan dalam *Warta*, meminda Jadual.

10. Raja dalam Mesyuarat boleh secara bertulis mentauliahkan mana-mana pegawai awam supaya menjalankan kuasa-kuasa pegawai bertaufah di bawah Enakmen ini.

Taufiah
untuk men-
jalankan
kuasa-
kuasa
pegawai
bertauhah.

11. Semua kesalahan dan kes di bawah Enakmen ini hendaklah disifatkan sebagai kesalahan-kesalahan boleh tangkap dan kes-kes boleh tangkap bagi maksud Kanun Prosedur Jenayah.

Kesalahan
boleh
tangkap
dan kes
boleh
tangkap.
N.M.B.
Bab 6.

12. Pegawai bertaufiah boleh menyiasat apa-apa kesalahan di bawah Enakmen ini dan boleh menangkap tanpa waran mana-mana orang yang disyaki telah melakukan mana-mana kesalahan itu.

Kuasa
untuk
menyiasat
dan
menangkap.

Kuasa
untuk me-
merintah
saksi-saksi
hadir.

13. (1) Pegawai bertauliah yang membuat penyiasatan di bawah Seksyen 12 boleh dengan perintah secara bertulis memerintahkan mana-mana orang yang pada pendapatnya tahu akan hal-hal yang berkaitan dengan kes itu supaya hadir di hadapannya dan orang itu hendaklah hadir sebagaimana dikehendaki.

(2) Jika mana-mana orang yang dikenakan perintah di bawah sekseyn kecil (1) mungkir hadir sebagaimana dikehendaki oleh perintah itu, pegawai bertauliah itu boleh melaporkan kemungkiran itu kepada Majisteret yang boleh mengeluarkan suatu waran untuk mendapatkan kehadiran orang itu sebagaimana dikehendaki oleh perintah itu.

(3) Seseorang yang hadir sebagaimana diperintah di bawah seksyen kecil (1) adalah berhak dibayar belanja perjalanan dan sara hidup yang berpatutan yang ditanggung olehnya.

Perintah
naam rukun

14. (1) Pegawai bertauliah yang membuat penyiasatan di bawah Seksyen 12 boleh memeriksa secara lisan mana-mana orang yang dijangka tahu akan fakta-fakta dan hal keadaan yang berkaitan dengan kes itu dan hendaklah menyebabkan apa-apa pernyataan yang dibuat oleh orang yang disiasat itu ditulis.

(2) Orang itu adalah diwajibkan menjawab semua soalan berhubung dengan kes itu yang dikemukakan kepadanya oleh pegawai bertauliah itu:

Dengan syarat orang sedemikian itu boleh enggan menjawab apa-apa soalan yang jawapannya berkemungkinan mendedahkannya kepada suatu pertuduhan jenayah atau penalti atau lucut hak.

(3) Seseorang yang membuat pernyataan di bawah seksyen ini adalah diwajibkan di sisi undang-undang menyatakan apa yang sebenarnya, sama ada atau tidak pernyataan itu dibuat pada keseluruhan atau sebahagiannya bagi menjawab soalan-soalan.

(4) Pegawai bertauliah yang memeriksa seseorang di bawah seksyen kecil (1) hendaklah, terlebih dahulu memberitahu orang itu akan peruntukan-peruntukan seksyen kecil (2) dan (3).

**UGAMA BUKAN ISLAM (KAWALAN PENGEMBANGAN 9
DI KALANGAN ORANG ISLAM)**

(5) Sesuatu pernyataan yang dibuat oleh mana-mana orang di bawah seksyen ini hendaklah, apabila boleh, ditulis dan hendaklah ditandatangani oleh orang yang membuatnya atau ditandakan dengan cap ibujarinya mengikut mana yang berkenaan, setelah ianya dibaca kepadanya dalam bahasa dalam mana dia membuatnya dan setelah dia diberi peluang untuk membuat apa-apa pembetulan

**JADUAL
(Seksyen 9)**

BAHAGIAN I

**PERKATAAN-PERKATAAN YANG TIDAK BOLEH
DIGUNAKAN BERKAITAN DENGAN UGAMA BUKAN
ISLAM**

Allah	Illihi	Rasul	Fatwa
Firman Allah	Wahyu	Iman	Imam
Ulama	Mubaligh	Dakwah	Nabi
Hadith	Syariat	Injil	Sheikh
Ibadah	Qiblat	Salat	
Kaabah	Haji	Khalifah	
Kadi	Mufti	Wali	

BAHAGIAN II

**PERBAHASAAN YANG TIDAK BOLEH DIGUNAKAN
OLEH ORANG BUKAN ISLAM BERKAITAN DENGAN
UGAMA BUKAN ISLAM**

1. Subhanallah
2. Alhamdulillah
3. Lailaha illallah
4. Walillahilhamd
5. Allahu Akbar
6. Insyaallah

8. Tabaraka Allah
9. Masyaallah
10. Lahaula Walaquata Illabillahilaliyil Azim.

Diluluskan pada 4hb April 1988.
[DUN. Sel. 30051/45; PU. Sel. 1545 Sj. 18.]

MOHAMAD HASHIM BIN MAT AZIZ,
Setiausaha,
Dewan Undangan Negeri,
Selangor

SELANGOR
ENACTMENT No. 1 of 1988

I ASSENT,

TENGKU IDRIS SHAH,
Regent of Selangor

(STATE SEAL)

28th June 1988

An Enactment to control and restrict the propagation of non-Islamic religious doctrines and beliefs among persons professing the religion of Islam.

[]

WHEREAS Article 11 (4) of the Federal Constitution provides that State law may control or restrict the propagation of any religious doctrine or belief among persons professing the religion of Islam.

AND WHEREAS it is now desired to make a law to control and restrict the propagation of non-Islamic religious doctrines and beliefs among persons professing the religion of Islam.

NOW, THEREFORE, pursuant to Article 11 (4) of the Federal Constitution IT IS HEREBY ENACTED by the Legislature of the State of Selangor as follows:

1. This Enactment may be cited as the Non-Islamic Religions (Control of Propagation Amongst Muslims) Short title. Enactment, 1988.

Interpre-
tation.**2. (1) In this Enactment—**

“authorised officer” means a public officer authorised under Section 10 to exercise the powers of an authorised officer under this Enactment;

“minor” means a person who is under the age of eighteen years;

“Non-Islamic religion” means Christianity, Hinduism, Buddhism, Sikhism, Judaism or any variation, version, form or offshoot of any of the said religions, and includes any creed, ideology, philosophy, or any body of practices or observances—

- (a) which has as one of its characteristics the worship of some spiritual or supernatural being or power, whether real or supposed; or
- (b) which purports to have as its aims or one of its aims the attainment of spiritual enlightenment or spiritual existence,

being a creed, ideology, philosophy, or body of practice or observances which is not recognised by the religion of Islam as belonging to it;

“publication” includes any book, magazine, pamphlet, leaflet, sound-recording material, cinematograph films and any other material for reading, viewing or hearing howsoever produced;

“State” means the State of Selangor.

(2) For the purpose of this Enactment, a publication shall be held to be one concerning a non-Islamic religion if it is considered by the followers or members of that religion to be a holy or fundamental book or one of the essential texts of that religion (hereinafter referred to as “basic religious book”) or if in essence it is a publication which—

- (a) contains any quotation, excerpt, extract or reproduction whether in parts or in whole of a basic religious book;
- (b) deals with any history, tenets, teachings, characteristics, fundamentals, observances, rites, rituals, virtues, dogmas, ordinances or organisation of that religion;

- (c) deals with any being, power, person or thing worshipped or revered by the followers or members of that religion;
- (d) comprises of stories, tales, legends, fables or anecdotes based on, emanating from or forming the basis of that religion;
- (e) seeks to persuade, influence or incite persons to become followers or members of that religion or to learn or inquire about that religion; or
- (f) seeks to lead persons to any knowledge or source of knowledge concerning any of the above-mentioned matters.

(3) Notwithstanding that a publication is a publication concerning a non-Islamic religion by reason that it falls under subsection (2), it shall not form the subject of an offence under this Enactment if the publication as a whole is in the interest of Muslims or the religion of Islam.

3. Where in a prosecution for an offence under this Enactment any question arises as to whether a person is a Muslim, that question shall be decided according to the criterion of general reputation, without making any attempt to question the faith, beliefs, conduct, behaviour, character, acts or omissions of that person.

Criterion
for deciding
whether a
person is
a Muslim.

4. (1) A person commits an offence if he persuades, influences or incites a Muslim—

- (a) to be inclined towards any non-Islamic religion, or
- (b) to become a follower or member of a non-Islamic religion; or
- (c) to forsake or disfavour the religion of Islam.

Offence of
persuading,
influencing
or inciting
a Muslim
to change
faith.

(2) A person who commits an offence under subsection (1) shall, on conviction, be liable to imprisonment for a term not exceeding one year or to a fine not exceeding ten thousand ringgit or to both.

(3) It shall not be a defence to a charge under subsection (1) that the Muslim was not affected by anything said or done by the accused to him.

Offence of
subjecting
a minor who
is a Muslim to
influences
of a non-
Islamic
religion

5. (1) A person commits an offence if he requires, causes, persuades, influences, incites, encourages or allows a minor who is a Muslim—

- (a) to receive instruction in any non-Islamic religion; or
- (b) to take part in any ceremony, act of worship or religious activity of any non-Islamic religion; or
- (c) to take part in any activity for the benefit of a non-Islamic religion which is sponsored or organised by any body or institution associated with a non-Islamic religion.

(2) A person who commits an offence under subsection (1) shall, on conviction, be liable to imprisonment for a term not exceeding one year or to a fine not exceeding ten thousand ringgit or to both.

(3) It shall not be a defence to a charge under subsection (1) that the accused did not know or was not informed by any person as to the religion of the minor.

Offence of
approaching
a Muslim to
subject him
to any speech
on or display
of any
matter
concerning
a non-Islamic
religion

6. (1) A person commits an offence if he—

- (a) calls on; or
- (b) arranges or contrives a meeting with; or
- (c) by any other means whatsoever, communicates with,

a Muslim for the purpose of subjecting the Muslim to any speech on or display of any matter concerning a non-Islamic religion.

(2) A person who commits an offence under subsection (1) shall, on conviction, be liable to imprisonment for a term not exceeding six months or to a fine not exceeding five thousand ringgit or to both.

7. (1) A person commits an offence if he—

- (a) from within the State sends or delivers or causes to be sent or delivered to a Muslim within or outside the State; or
- (b) from outside the State, sends or causes to be sent or delivered to a Muslim within the State,

Offence of
sending or
delivering
publications
concerning
any non-
Islamic
religion to
a Muslim

any publication or advertising material concerning a non-Islamic religion which has not been requested for by the receiver.

(2) A person who commits an offence under subsection (1) shall, on conviction, be liable to imprisonment for a term not exceeding three months or to a fine not exceeding three thousand ringgit or to both.

(3) For the purpose of subsection (1), a publication sent to or delivered at the address of a person shall be deemed to be sent or delivered to that person.

(4) It shall not be a defence to a charge under subsection (1) that the person to whom the publication in question was sent or delivered had made a request for it if the request had been prompted by the accused or by any person acting for the accused.

(5) Subsection (1) does not apply to any officer or employee of the Postal Department who sends or delivers any publication in the course of his official duty.

8. (1) A person commits an offence if he, in the course of distributing in a public place any publication concerning a non-Islamic religion, knowingly delivers a copy or copies of the publication to a Muslim.

Offence of
distributing
in a public
place
publications
concerning
non-Islamic
religion to
Muslims.

(2) A person who commits an offence under subsection (1) shall, on conviction, be liable to a fine not exceeding three thousand ringgit.

Offence
relating to
the use of
certain words
and
expressions
of Islamic
origin.

9. (1) A person commits an offence if he—
 (a) in any published writing; or
 (b) in any public speech or statement; or
 (c) in any speech or statement addressed to any gathering of persons; or
 (d) in any speech or statement which is published or broadcast and which at the time of its making he knew or ought reasonably to have known would be published or broadcast,

uses any of the words listed in Part I of the Schedule, or any of its derivatives or variations, to express or describe any fact, belief, idea, concept, act, activity, matter, or thing of or pertaining to any non-Islamic religion.

(2) A person who is not a Muslim commits an offence if he, in the circumstances laid down in subsection (1), uses any of the expressions listed in Part II of the Schedule, except by way of quotation or reference.

(3) A person who commits an offence under subsections (1) or (2) shall, on conviction, be liable to a fine not exceeding one thousand ringgit.

(4) The Ruler in Council may, by order published in the *Gazette*, amend the Schedule.

Authority
to exercise
powers
of an
authorised
officer

10. The Ruler in Council may in writing authorise any public officer to exercise the powers of an authorised officer under this Enactment.

Seizable
offences
and seizable
cases.
F.M.S.
Cap. 6

11. All offences and cases under this Enactment shall be deemed to be seizable offences and seizable cases for the purposes of the Criminal Procedure Code.

Power of
investiga-
tion and
arrest

12. An authorised officer may investigate the commission of any offence under this Enactment and may arrest without warrant any person suspected of having committed any such offence.

13. (1) An authorised officer making an investigation under Section 12 may by order in writing require the attendance before himself of any person who appears to the officer to be acquainted with the circumstances of the case, and such person shall attend as so required.

Power to
require
attendance
of
witnesses.

(2) If any person subject to an order under subsection (1) fails to attend as required by the order, the authorised officer may report the failure to a Magistrate who may thereupon issue a warrant to secure the attendance of the person as required by the order.

(3) A person attending as required under subsection (1) shall be entitled to be paid the reasonable travelling and subsistence expenses incurred by him.

14. (1) An authorised officer making an investigation under Section 12 may examine orally any person supposed to be acquainted with the facts and circumstances of the case and shall reduce into writing any statement made by the person so examined.

Examina-
tion of
witnesses.

(2) Such person shall be bound to answer all questions relating to the case put to him by the authorised officer:

Provided that such person may refuse to answer any question the answer to which would have a tendency to expose him to a criminal charge or penalty or forfeiture.

(3) A person making a statement under this section shall be legally bound to state the truth, whether or not the statement is made wholly or partly in answer to questions.

(4) An authorised officer examining a person under subsection (1) shall first inform that person of the provisions of subsections (2) and (3).

(5) A statement made by any person under this section shall, whenever possible, be taken down in writing and signed by the person making it or affixed with his thumb print as the case may be, after it has

been read to him in the language in which he made it and after he has been given an opportunity to make any corrections he may wish.

SCHEDULE
(Section 9)

PART I

WORDS WHICH ARE NOT TO BE USED PERTAINING TO A NON-ISLAMIC RELIGION

Allah	Ilahi	Rasul	Firman
Firman Allah	Wahyu	Iman	Imam
Ulama	Mubaligh	Dakwah	Nabi
Hadith	Syiah	Injil	Sheikh
Ibadah	Qiblat	Salat	
Kaabah	Haj	Khalifah	
Kadi	Musti	Wali	

PART II

EXPRESSIONS WHICH ARE NOT TO BE USED BY A NON-SLIM PERTAINING TO A NON-ISLAMIC RELIGION

1. Subhanallah
2. Alhamdulillah
3. Lailahaillallah
4. Walillahilham
5. Allahu Akbar
6. Insyaallah
7. Astaghfirullahal Azim
8. Tabaraka Allah
9. Masyaallah
10. Lahaula Walaquata Illabillahilaliyil Azim.

Passed this 4th day of April 1988.

[DUN. Sel. 30051/45; PU. Sel. 1545 Sj. 18.]

MOHAMAD HASHIM BIN MAT AZIZ,
Clerk of the Legislative Assembly,
Selangor

CONTROL OF ISLAMIC RELIGIOUS SCHOOLS ENACTMENT 1988

ENAKMEN PENGAWALAN SEKOLAH-SEKOLAH AGAMA ISLAM 1988

- CONTROL OF ISLAMIC RELIGIOUS
SCHOOLS (AMENDMENT) ENACTMENT
7/2001 (BI & BM)**

SELANGOR
ENAKMEN No. 2 tahun 1988

BETA PERKENANSAKAN.

TENGKU IDRIS SHAH,
Pemangku Raja Negeri Selangor

(MOHOR KERAJAAN)

28hb Jun 1988

Suatu Enakmen bagi membuat peruntukan mengenai pengawalan Sekolah-sekolah Agama Islam dan mengenai perkara-perkara yang berkaitan dengannya.

[]

ADALAH DENGAN INI DIPERBUAT
UNDANG-UNDANG oleh Badan Perundangan
Negeri Selangor seperti berikut:

BAHAGIAN I
PERMULAAN

1. Enakmen ini bolehlah dinamakan Enakmen Pengawalan Sekolah-Sekolah Agama Islam 1988.
2. Dalam Enakmen ini, melainkan jika konteksnya menghendaki makna yang lain—
“Jemaah” ertinya Jemaah Pengurusan yang